

Op de voordracht van Onze Minister van Sociale Zaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. In artikel 7, § 2, b), van het koninklijk besluit van 10 juli 1990 houdende vaststelling van de normen voor de bijzondere erkenning van de psychiatrische verzorgingstehuizen, gewijzigd door het koninklijk besluit van 16 april 1991, worden de woorden « maximum 1 jaar » vervangen door de woorden « maximum 6 jaar ».

Art. 2. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Art. 3. Onze Minister van Sociale Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 3 november 1993.

ALBERT

Van Koningswege :
De Minister van Sociale Zaken,
B. ANSELME

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires sociales,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. A l'article 7, § 2, b), de l'arrêté royal du 10 juillet 1990 fixant les normes pour l'agrément spécial des maisons de soins psychiatriques, modifié par l'arrêté royal du 16 avril 1991, les mots « maximum 1 an » sont remplacés par les mots « maximum 6 ans ».

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Art. 3. Notre Ministre des Affaires sociales est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 3 novembre 1993.

ALBERT

Par le Roi :
Le Ministre des Affaires sociales,
B. ANSELME

N. 94 — 54

25 NOVEMBER 1993. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 10 december 1992 houdende de financiering van de noodhulp en van opvang door particuliere organisaties verleend aan (kandidaat) vluchtelingen.

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 11 juni 1992 houdende de algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 1992;

Gelet op het koninklijk besluit nr. 5 van 18 april 1967 betreffende de controle op de uitgaven en het gebruik van toelagen, inzonderheid op artikel 1, derde lid;

Gelet op de wet van 2 april 1965 betreffende het ten laste nemen van de steun, verleend door de commissies van openbare orde, inzonderheid op artikel 11, § 1 en § 2, gewijzigd bij de wet van 9 juli 1971;

Overwegende dat niet alle asielzoekers in het Klein-Kasteeltje of in de door het Belgische Rode Kruis georganiseerde opvangcentra kunnen worden opgevangen;

Overwegende dat deze leemte dient verholpen te worden;

Gelet op het akkoord van Onze Minister van Begroting van 11 oktober 1993;

Op de voordracht van Onze Minister van Maatschappelijke Integratie, Volksgezondheid en Leefmilieu,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Artikel 1, § 1, van het koninklijk besluit van 10 december 1992 houdende de financiering van de noodhulp en van opvang door particuliere organisaties verleend aan (kandidaat)vluchtelingen, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Artikel 1. Een toelage van vijftien miljoen frank, aanrekenbaar op basisallocatie 33.23 voor programma-activiteit 52, afdeling 54 van de Algemene Uitgavenbegroting 1992, wordt toegekend aan Thuislozenzorg Vlaanderen, de « Association des Maisons d'Accueil » en de leden van het Belgisch Comité voor Hulp aan Vluchtelingen. »

Art. 2. Onze Minister van Maatschappelijke Integratie, Volksgezondheid en Leefmilieu is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 25 november 1993.

ALBERT

Van Koningswege :
De Minister van Maatschappelijke Integratie,
Volksgezondheid en Leefmilieu,
Mevr. M. DE GALAN

F. 94 — 54

25 NOVEMBRE 1993. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 10 décembre 1992 réglant le financement de l'aide urgente et de l'accueil par les organisations privées en faveur des (candidats) réfugiés

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 11 juin 1992 contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 1992;

Vu l'arrêté royal n° 5 du 18 avril 1967 relatif au contrôle de l'octroi et de l'emploi de subventions, notamment l'article 1^{er}, alinéa 3;

Vu la loi du 2 avril 1965 relative à la prise en charge des secours accordés par les commissions d'assistance publique, notamment l'article 11, § 1^{er} et § 2, modifié par la loi du 9 juillet 1971;

Considérant que tous les demandeurs d'asile ne peuvent être accueillis au Petit Château ou dans les centres d'accueil organisés par la Croix-Rouge de Belgique;

Considérant qu'il y a lieu de pallier cette lacune;

Vu l'accord de Notre Ministre du Budget du 11 octobre 1993;

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Intégration sociale, de la Santé publique et de l'Environnement,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. L'article 1^{er}, § 1^{er} de l'arrêté royal du 10 décembre 1992 réglant le financement de l'aide urgente et de l'accueil par les organisations privées en faveur des (candidats) réfugiés, est remplacé par la disposition suivante :

« Article 1^{er}. Une subvention de quinze millions de francs, à imputer sur l'allocation de base 33.23 pour l'activité 52 du programme division 54 du budget général des dépenses pour 1992 est accordée à « Thuislozenzorg Vlaanderen », l'Association des Maisons d'Accueil et les membres du Comité belge d'Aide aux Réfugiés. »

Art. 2. Notre Ministre de l'Intégration sociale, de la Santé publique et de l'Environnement est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 25 novembre 1993.

ALBERT

Par le Roi :
Le Ministre de l'Intégration sociale,
de la Santé publique et de l'Environnement,
Mme M. DE GALAN